
**Procès-verbal de l'assemblée extraordinaire du conseil d'agglomération
de la Ville de Montréal du 30 novembre 2016
19 h**

**Séance tenue le mercredi 30 novembre 2016
Salle du conseil de l'hôtel de ville**

PRÉSENCES :

M. Denis Coderre, Mme Manon Barbe, M. Dimitrios (Jim) Beis, M. Richard Bergeron, M. George Bourelle, M. Steven Erdelyi, à titre de représentant du maire de la Ville de Côte-Saint-Luc, Mme Manon Gauthier, M. Russell Copeman, M. Robert Coutu, M. Claude Dauphin, M. Alan DeSousa, M. Pierre Desrochers, M. Benoit Dorais, M. Michel Gibson, Mme Jane Guest, M. Lionel Perez, Mme Chantal Rouleau, M. Aref Salem, Mme Anie Samson, M. William Steinberg, M. Peter F. Trent et Mme Monique Vallée

ABSENCES SANS MOTIF AU SENS DU RÈGLEMENT SUR LE TRAITEMENT DES ÉLUS :

M. Edward Janiszewski et M. Moriss Vesely

ABSENCES AVEC MOTIF AU SENS DU RÈGLEMENT SUR LE TRAITEMENT DES ÉLUS :

Mme Paola Hawa, M. Beny Masella, M. Edgar Rouleau, M. Philippe Roy, M. Richard Ryan, M. Morris Trudeau et Mme Maria Tutino

AUTRE PRÉSENCE :

Me Yves Saindon, Greffier de la Ville

Le président de l'assemblée déclare la séance ouverte et demande d'observer un moment de recueillement .

1 - Période de questions du public

Le président de l'assemblée appelle le point « Période de questions du public ».

Aucun citoyen ne s'étant inscrit, le président de l'assemblée déclare la période de questions du public close.

2 - Période de questions des membres du conseil

Le président de l'assemblée appelle le point « Période de questions des membres du conseil ».

<u>Question de</u>	<u>À</u>	<u>Objet</u>
M. Steven Erdelyi	M. Pierre Desrochers	Explications demandées concernant l'augmentation des coûts relativement à l'alimentation en eau potable pour la Ville de Côte St-Luc

N'ayant aucune autre intervention de la part des membres du conseil, le président de l'assemblée déclare la période de questions des membres du conseil close à 19 h 05.

CG16 0654

Adoption de l'ordre du jour de l'assemblée extraordinaire du conseil d'agglomération

Il est proposé par M. Alan DeSousa

appuyé par M. Aref Salem

Et résolu :

d'adopter l'ordre du jour de l'assemblée extraordinaire du conseil d'agglomération du 30 novembre 2016 tel que livré aux membres du conseil, ainsi que l'avis de convocation de la présente séance.

Adopté à l'unanimité.

03.01

Il est proposé par M. Alan DeSousa

appuyé par M. Pierre Desrochers

Et résolu :

de réunir, pour fins d'étude, les articles 30.01 à 30.05 de l'ordre du jour.

Adopté à l'unanimité.

CG16 0655

Dépôt du budget 2017 de la Ville de Montréal (Volet agglomération)

Vu la recommandation du comité exécutif en date du 30 novembre 2016 par sa résolution CE16 1869;

Il est proposé par M. Alan DeSousa

appuyé par M. Pierre Desrochers

Et résolu :

de déposer le budget 2017 de la Ville de Montréal (Volet agglomération).

Un débat s'engage.

Adopté à l'unanimité.

30.01 1163843009

CG16 0656

Dépôt du budget 2017 de la Société de transport de Montréal

Vu la recommandation du comité exécutif en date du 30 novembre 2016 par sa résolution CE16 1877;

Il est proposé par M. Alan DeSousa

appuyé par M. Pierre Desrochers

Et résolu :

de déposer le budget 2017 de la Société de transport de Montréal.

Adopté à l'unanimité.

30.02 1163843010

CG16 0657

Dépôt du budget 2017 du Bureau du taxi de Montréal

Vu la recommandation du comité exécutif en date du 30 novembre 2016 par sa résolution CE16 1878;

Il est proposé par M. Alan DeSousa

appuyé par M. Pierre Desrochers

Et résolu :

de déposer le budget 2017 du Bureau du Taxi de Montréal.

Adopté à l'unanimité.

30.03 1162904002

CG16 0658

Dépôt du budget 2017 du Conseil des Arts de Montréal

Vu la recommandation du comité exécutif en date du 20 novembre 2016 par sa résolution CE16 1882;

Il est proposé par M. Alan DeSousa

appuyé par M. Pierre Desrochers

Et résolu :

de déposer le budget 2017 du Conseil des Arts de Montréal.

Adopté à l'unanimité.

30.04 1162904003

CG16 0659

Dépôt du budget 2017 de l'Office municipal d'habitation de Montréal

Vu la recommandation du comité exécutif en date du 30 novembre 2016 par sa résolution CE16 1879;

Il est proposé par M. Alan DeSousa

appuyé par M. Pierre Desrochers

Et résolu :

de déposer le budget 2017 de l'Office municipal d'habitation de Montréal.

Adopté à l'unanimité.

30.05 1162904004

Il est proposé par M. Alan DeSousa

appuyé par M. Russell Copeman

Et résolu :

de réunir, pour fins d'étude, les articles 30.06 et 30.07 de l'ordre du jour.

Adopté à l'unanimité.

CG16 0660

Dépôt du budget 2017 de la Corporation d'habitation Jeanne-Mance

Vu la recommandation du comité exécutif en date du 30 novembre 2016 par sa résolution CE16 1880;

Il est proposé par M. Alan DeSousa

appuyé par M. Russell Copeman

Et résolu :

de déposer le budget 2017 de la Corporation d'habitation Jeanne-Mance.

Adopté à l'unanimité.

30.06 1162904005

CG16 0661

Dépôt du budget 2017 de la Société du parc Jean-Drapeau

Vu la recommandation du comité exécutif en date du 30 novembre 2016 par sa résolution CE16 1881;

Il est proposé par M. Alan DeSousa

appuyé par M. Russell Copeman

Et résolu :

de déposer le budget 2017 de la Société du parc Jean-Drapeau.

Adopté à l'unanimité.

30.07 1162904006

CG16 0662

Mandat à la Commission sur les finances et l'administration pour l'étude du budget 2017 de la Ville de Montréal (Volet agglomération) ainsi que les budgets de certaines sociétés paramunicipales et autres organismes et mandat à la Commission de la sécurité publique pour l'étude du budget du Service de police et du Service de sécurité incendie

Il est proposé par M. Alan DeSousa

appuyé par M. Pierre Desrochers

Et résolu :

de mandater la Commission sur les finances et l'administration pour l'étude du budget 2017 de la Ville de Montréal (Volet agglomération) ainsi que les budgets de certaines sociétés paramunicipales et autres organismes et mandat à la Commission de la sécurité publique pour l'étude du budget du Service de police et du Service de sécurité incendie.

Adopté à l'unanimité.

30.08

CG16 0663

Avis de motion - Règlement sur les tarifs de l'agglomération de Montréal (exercice financier 2017)

AVIS DE MOTION

Avis de motion est donné par monsieur Alan DeSousa, de la présentation à une séance subséquente du conseil d'agglomération, du règlement intitulé « Règlement sur les tarifs de l'agglomération de Montréal (exercice financier 2017) », l'objet du règlement étant détaillé au sommaire décisionnel.

41.01 1166812002

CG16 0664

Avis de motion - Règlement établissant les modalités de paiement des quotes-parts par les municipalités liées (exercice financier 2017)

AVIS DE MOTION

Avis de motion est donné par monsieur Alan DeSousa, de la présentation à une séance subséquente du conseil d'agglomération, du règlement intitulé « Règlement établissant les modalités de paiement des quotes-parts par les municipalités liées (exercice financier 2017) », l'objet du règlement étant détaillé au sommaire décisionnel.

41.02 1163843017

CG16 0665

Avis de motion - Règlement concernant la quote-part tarifaire pour l'alimentation en eau potable (exercice financier 2017)

AVIS DE MOTION

Avis de motion est donné par monsieur Alan DeSousa, de la présentation à une séance subséquente du conseil d'agglomération, du règlement intitulé « Règlement concernant la quote-part tarifaire pour l'alimentation en eau potable (exercice financier 2017) », l'objet du règlement étant détaillé au sommaire décisionnel.

41.03 1163843019

CG16 0666

Avis de motion - Règlement modifiant le Règlement sur les dépenses mixtes (RCG 06-054)

AVIS DE MOTION

Avis de motion est donné par monsieur Alan DeSousa, de la présentation à une séance subséquente du conseil d'agglomération, du règlement intitulé « Règlement modifiant le Règlement sur les dépenses mixtes (RCG 06-054) », l'objet du règlement étant détaillé au sommaire décisionnel.

41.04 1163843020

CG16 0667

Avis de motion - Règlement autorisant un financement interne au montant de 6 200 000 \$ pour l'exercice financier 2017, afin de financer le manque à gagner découlant des changements apportés aux modalités de remboursement de la TVQ

AVIS DE MOTION

Avis de motion est donné par monsieur Alan DeSousa, de la présentation à une séance subséquente du conseil d'agglomération, du règlement intitulé « Règlement autorisant un financement interne au montant de 6 200 000 \$ pour l'exercice financier 2017, afin de financer le manque à gagner découlant des changements apportés aux modalités de remboursement de la TVQ », l'objet du règlement étant détaillé au sommaire décisionnel.

41.05 1163894007

À 19 h 09, tous les points de l'ordre du jour ayant été étudiés, le président de l'assemblée déclare l'assemblée levée.

Benoit Dorais
Président de l'assemblée

Yves Saindon
Greffier de la Ville

Toutes et chacune des résolutions ci-dessus relatées sont approuvées.

Denis Coderre
Maire